



中華聖母傳教中心

Our Lady of China Pastoral Mission

1001 Grandin Ave. Rockville, MD 20851 / Tel:(301)738-2459 / Fax:(301)738-2479

2019年8月

- ❖ 教宗祈禱意向：福傳意向：為家庭，人性成長的學校
願藉著祈禱與愛的生活，使家庭更明確的成為「真正人性成長的學校」。

教區消息

- ❖ 恭賀汪中璋主教晉鐸六十週年。汪主教生長於北京，在1959年7月4日於香港晉鐸，往羅馬攻讀教會法博士學位後曾服務加勒比海島國格瑞納達。他在2003年1月30日被祝聖為三藩市總教區的輔理主教，成為美國的第一位亞太裔主教，直至2009年退休。汪主教曾多次牧訪本團體。
- ❖ 貝馬克主教 Bishop Mark E. Brennan 將於8月22日就職，成為西維吉尼亞州的主教。貝主教曾經是華盛頓總教區的神父，直至2017年1月19日被祝聖為巴爾的摩總教區的輔理主教。

堂區消息

- ❖ 本月第二次奉獻，8月4日為天主教傳播及人類發展所募款，請依您的能力慷慨解囊。

- ❖ 輔仁大學專任助理教授，耶穌孝女會鍾蔚玲修女，8月3日將再次為團體帶來信仰講座，於上午9:30至下午4:30在洛聖瑪利堂禮堂舉行**福音劇工作坊**。詳情請看單張：
<https://drive.google.com/file/d/1Ek24UKWmTJpCdbbTPv4YU8gt4QybY-ha/view?usp=sharing>。
- ❖ 中國城天主之母堂的本堂Fr. DeRosa將於8月4日主日彌撒後的午膳分享結束後，親自教授輔祭如何準備主日感恩祭。在同一時間，胡允信神父將與家長和主日學導師分享如何保障子女在教會內的安全成長。請大家踴躍參與。
- ❖ 在8月11日的洛城聖瑪利小堂的主日彌撒中，神父將會特別為高中畢業生舉行降福。願天主帶領他們在新的學校順利開啟新的篇章。
- ❖ 8月15日星期四是聖母升天節，為當守瞻禮。晚上8時在洛城聖瑪利小堂有彌撒。如果您不能參與洛城的彌撒，請參加家附近的彌撒。
- ❖ 中國城天主之母堂有一個食物募捐的愛德項目，日期為7月15日到8月15日。歡迎教友們捐贈食物給飢餓的人。
- ❖ 團體的年度烤肉野餐將會於8月18日星期日下午4時到8時在洛城的Woodley Gardens Park舉行，地址是[900 Nelson Street, Rockville, MD 20850](https://www.google.com/maps/place/900+Nelson+Street,+Rockville,+MD+20850)。報名費用為10歲以上\$8，10歲或以下\$5。報名請聯繫李露絲（中國城）或蔡素燕（洛城）。詳情請看單張：
https://drive.google.com/open?id=0B_IGCvXUqBUraS04ejdaUVVjVnktS3FULUNRallpT01ZWEFN。
- ❖ 團體的利瑪竇團契(Ricci Fellowship)將於九月到十二月每個月一次舉辦第二個系列的信仰專題講座與討論會，並由不同華人神父講研和主持。講座內容專門針對非天主教教友和未信

者,同時也歡迎各位教友邀請您的朋友一同參加。講座的舉行時間是每個月的第二或第三個周六早上10點到中午12點,地點在洛城的聖瑪利學校的禮堂或圖書館。詳細的講座主題與日期請參考單張或瀏覽我們的網站:

<https://ourladyofchina.net/ricci> 和

https://drive.google.com/open?id=0B_IGCvXUqBUrTE5PN19FbUwzU2JseUQ4VU9IT0piQXl1ZUJr。

- ❖ 利瑪竇團契也發起了一個名為“聖母家訪”的活動,目的是鼓勵教友家庭及信仰團體誦念和默想玫瑰經,並特意為利瑪竇團契的福傳工作祈禱;值此提倡家庭祈禱的重要性與增加家庭的凝聚力。報名形式:教友可以自選日期,將團體的佘山聖母像帶回家兩個星期。期間,教友可以邀請家庭成員與親友一起祈禱和誦念玫瑰經與佘山聖母經,並特別為福傳意向祈禱。然後,親自把聖像帶回堂區或傳遞到下一戶人家。詳細的內容請瀏覽我們的網站:<https://ourladyofchina.net/oloss>。報名請發送郵件至:ricci.outreach@gmail.com。
- ❖ 在每一學年期間,中華聖母傳教中心都會提供宗教教育課程給洛城及中國城的兒童和青少年,提供成人慕道班給渴望領洗加入教會的成人。地點是在位於Rockville的Richard Montgomery High School和中國城天主之母堂。報名詳情稍後公佈,請提早準備。

活動預告

- ❖ 青年組暑期聚會
日期:8月10日,星期六
時間:11:30A.M.-2:00P.M.
地點:[Cabin John Regional Park](#)

代禱欄

- ❖ 病者：杜崇實神父, 李王潔, 陳蔡碧霞女士, 鄭鎮財先生
- ❖ 亡者：張蔣碧宣女士, 顧盧德女士（顧神父的母親）, 李王素琴女士, 余迪熙弟兄



中華聖母傳教中心

Our Lady of China Pastoral Mission

1001 Grandin Ave. Rockville, MD 20851 / Tel:(301)738-2459 / Fax:(301)738-2479

2019年8月

- ❖ 教宗祈禱意向：福傳意向：為家庭，人性成長的學校
愿借着祈禱與愛的生活，使家庭更明確的成為「真正人性成長的學校」。

教區消息

- ❖ 恭賀汪中璋主教晉鐸六十周年於香港晉鐸。汪主教生長於北京，在1959年7月4日，往羅馬攻讀教會法博士學位後曾服務加勒比海島國格瑞納達。他在2003年1月30日被祝聖為三藩市總教區的輔理主教，成為美國的第一位亞太裔主教，直至2009年退休。汪主教曾多次牧訪本團體。
- ❖ 貝馬克主教 (Bishop Mark E. Brennan) 將於8月22日就職，成為西維吉尼亞州的主教。貝主教曾是華盛頓總教區的神父，直至2017年1月19日被祝聖為巴爾的摩總教區的輔理主教。

堂區消息

- ❖ 本月第二次奉獻，8月4日為天主教傳播及人類發展所募款，請依您的能力慷慨解囊。

- ❖ 辅仁大学专任助理教授，耶稣孝女会钟蔚玲修女，8月3日将再次为团体带来信仰讲座：于上午9:30至下午4:30在洛圣玛利堂礼堂举行**福音剧工作坊**。请看单张：
<https://drive.google.com/file/d/1Ek24UKWmTJpCdbbTPv4YU8gt4QybY-ha/view?usp=sharing>。
- ❖ 中国城天主之母堂的本堂Fr. DeRosa将于8月4日主日弥撒后的午膳分享结束后，亲自教授辅祭如何准备主日感恩祭。在同一时间，胡允信神父将会与家长和主日学导师分享如何保障子女在教会内的安全成长，希望大家踊跃参与。
- ❖ 在8月11日的洛城圣玛利小堂的主日弥撒中，神父将会特别为高中毕业生举行降福。愿天主带领他们在新的学校顺利开启新的篇章。
- ❖ 8月15日星期四是圣母升天节，为当守瞻礼。晚上8时在洛城圣玛利小堂有弥撒。如果您不能参与洛城的弥撒，请参加家附近的弥撒。
- ❖ 中国城天主之母堂有一个食物募捐的爱德项目，日期为7月15日到8月15日。欢迎教友们捐赠食物给饥饿的人。
- ❖ 团体的年度烤肉野餐将会于8月18日星期日下午4时到8时在洛城的Woodley Gardens Park举行，地址是[900 Nelson Street, Rockville, MD 20850](https://www.google.com/maps/place/900+Nelson+Street,+Rockville,+MD+20850)。报名费用为10岁以上\$8，10岁或以下\$5。报名请联系李露丝（中国城）或蔡素燕（洛城）。详情请看单张：
https://drive.google.com/open?id=0B_IGCvXUqBUraS04ejdaUVVjVnktS3FULUNRa1lpT01ZWEFN。
- ❖ 团体的利玛窦团契(Ricci Fellowship)将于九月到十二月每个月一次举办第二个系列的信仰专题讲座与讨论会，并由不同华人神父讲研和主持。讲座内容专门针对非天主教教友和未信

者,同时也欢迎各位教友邀请您的朋友一同参加。讲座的举行时间是每个月的第二或第三个周六早上10点到中午12点,地点在洛城的圣玛利学校的礼堂或图书馆。详细的讲座主题与日期请参考单张或浏览我们的网站:

<https://ourladyofchina.net/ricci> 和

https://drive.google.com/open?id=0B_IGCvXUqBURTE5PN19FbUwzU2JseUQ4VU9IT0piQXl1ZUJr。

- ❖ 利玛窦团契也发起了一个名为“圣母家访”的活动,目的是鼓励教友家庭及信仰团体诵念和默想玫瑰经,并特意为利玛窦团契的福传工作祈祷;值此提倡家庭祈祷的重要性与增加家庭的凝聚力。报名形式:教友可以自选日期,将团体的佘山圣母像带回家两个星期。期间,教友可以邀请家庭成员与亲友一起祈祷和诵念玫瑰经与佘山圣母经,并特别为福传意向祈祷。然后,亲自把圣像带回堂区或传递到下一户人家。详细的内容浏览我们的网站: <https://ourladyofchina.net/oloss>。报名请发送邮件至: ricci.outreach@gmail.com。
- ❖ 在每一学年期间,中华圣母传教中心都会提供宗教教育课程给洛城及中国城的儿童和青少年,提供成人慕道班给渴望领洗加入教会的成人。地点是在位于Rockville的Richard Montgomery High School和中国城天主之母堂。报名详情稍后公布,请提早准备。

活动预告

- ❖ 青年组暑期聚会
日期:8月10日,星期六
时间:11:30A.M.-2:00P.M.
地点: [Cabin John Regional Park](#)

代祷栏

- ❖ 病者：杜崇实神父, 李王洁, 陈蔡碧霞女士, 郑镇财先生
- ❖ 亡者：张蒋碧宣女士, 顾卢德女士（顾神父的母亲）, 李王素琴女士, 余迪熙弟兄



中華聖母傳教中心
Our Lady of China Pastoral Mission

1001 Grandin Ave. Rockville, MD 20851 / Tel:(301)738-2459 / Fax:(301)738-2479

August 2019

- ❖ Holy Father's prayer intention for this month: **Families, Schools of Human Growth**
That families, through their life of prayer and love, become ever more clearly "schools of true human growth."

Diocesan News

- ❖ Bishop Wang celebrated his 60th anniversary of ordination to the priesthood. Born and raised in Beijing, he was ordained a priest in Hong Kong before studying canon law in Rome. Afterwards he served in the Caribbean Island of Grenada and later, in San Francisco. On Jan. 30, 2003 he was ordained an auxiliary bishop of the Archdiocese of San Francisco, thus becoming the first Asian American bishop. Bishop Wang has visited our community several times, even after he retired in 2009.
- ❖ Bishop Mark E. Brennan, will be installed as the Bishop of Wheeling-Charleston in West Virginia on Aug. 22, 2019. Bishop Brennan has been a priest of the Archdiocese of Washington until he was ordained an auxiliary bishop of Baltimore Jan. 19, 2017 ◦

Parish News

- ❖ The second collection of this month is on Aug. 4 for Catholic Communications and Human Development, which will provide funds for both the Catholic Communication Campaign (CCC) and the Catholic Campaign for Human Development (CCHD). Please be generous.
- ❖ Parishioner Maria Moy's sister, Sr. Cecilia Tchong, will provide another faith talk in Chinese on Saturday, Aug. 3. Please see the attached flyer:

<https://drive.google.com/file/d/1Ek24UKWmTJpCdbbTPv4YU8gt4QybY-ha/view?usp=sharing> °

- ❖ There will be two special community activities happening at St. Mary, Mother of God church on Aug. 4 after lunch: An altar server workshop conducted by Fr. Vincent DeRosa, pastor of St. Mary, Mother of God, who will go over the preparation for Sunday worship; and a special discussion conducted by Fr. Vincent Woo, who will talk about child protection and safety from the Church's perspective. We encourage parents, Sunday school teachers, and church leaders to participate.
- ❖ There will be a special blessing for the high school Class of 2019 students at the Aug. 11 Mass at St. Mary's Chapel in Rockville. We invite high school graduates from every Our Lady of China community, as well as their parents, to attend this Mass and obtain the blessing.
- ❖ Thursday, Aug. 15, is the Feast Day of the Assumption of Mary, which is also a Holy Day of Obligation. Mass will be celebrated at St. Mary's Chapel in Rockville at 8 P.M. If you cannot go to St. Mary's Chapel, please go to your local church for Mass.
- ❖ St. Mary, Mother of God church is collecting non-perishable food items from Jul. 15 to Aug. 15. Parishioners may drop off donations during this period. Your generosity will help people who are currently experiencing hunger in our local community.
- ❖ Our community will hold a summer picnic on Sunday, Aug. 18 from 4 P.M. – 8 P.M. The location is Woodley Gardens Park, [900 Nelson Street, Rockville MD 20850](#). Please contact Lucy Lee (Chinatown) or Rosa Hum (Rockville) to sign up. For more information, please see the flyer:
https://drive.google.com/open?id=0B_IGCvXUqBUraS04ejdaUVVjVnktS3FULUNRallpT0IZWEFN.
- ❖ Our Lady of China has received a grant from the Archdiocese of Washington to establish the Ricci Fellowship, which is organizing a series of seminars for Mandarin speakers who are interested in learning about God. From September to December, visiting Chinese-speaking priests will lead talks featuring topics about faith. We invite our parishioners to help us promote this evangelization initiative by inviting your friends and family to attend these monthly Saturday sessions – everyone is welcome regardless of their religious background. For more information, please contact ricci.outreach@gmail.com and send these two links out to your friends:

<https://ourladyofchina.net/ricci> and

https://drive.google.com/open?id=0B_IGCvXUqBUrTE5PNI9FbUwzU2JseUQ4VU9IT0piQXIIZUJr.

- ❖ We encourage our parishioners to bring Mary into their homes and pray for the volunteers leading the Ricci Fellowship, that they may be credible witnesses to Jesus' love. Families may sign up to host the icon of Our Lady of SheShan at their home for a two-week visit and then pass the icon to the next household. During the two weeks, we ask the family to say the Prayer to Our Lady of SheShan and pray the Rosary together, especially for the evangelization intention. For more information, visit our website: <https://ourladyofchina.net/oloss> or send an e-mail to ricci.outreach@gmail.com.
- ❖ During the school year, Our Lady of China offers Religious Education classes for children and offers RCIA class for adults at Richard Montgomery High School in Rockville, Maryland, and St. Mary, Mother of God church in Chinatown, D.C. More information will be released next month, please prepare for it.

Upcoming Activities

- ❖ Youth Group Kickoff / Senior Sendoff BBQ

Date: Saturday, Aug. 10

Time: 11:30 A.M. – 2:00 P.M.

Location: [Cabin John Regional Park](#)

Prayer Requests

- ❖ For the sick: Fr. Louis Tou; Juliana Lee; Mrs. Chen (Lily Chiang's mother); Mr. Zheng (Connie Zheng's father)
- ❖ For the deceased: Mrs. Chang (Carol Ruzicka's mother); Mrs. Ruth Ku (Fr. Ku's mother); Mrs. Su-Chin Wang Lee (Edward Lee's mother); Mr. Otto Yu